

قَالَ تَعَالَى:

﴿ قُلْ إِنَّمَا أَدْعُوا رَبِّي وَلَا أُشْرِكُ بِهِ أَحَدًا ﴾

[سورة الجن: الآية ٢٠]

# حُذِّ عَقِيدَتَاكَ

مِنَ الْكِتَابِ وَ السُّنَّةِ الصَّحِيحَةِ

جَمْعٌ وَ تَرْتِيبٌ

مُحَمَّدُ بْنُ جَمِيلِ زَيْنُ

الْمُدْرَسِ فِي دَارِ الْحَدِيثِ بِمَكَّةِ الْمَكْرَمَةِ

وَهَرِ كِيرَانِ

مَهْلًا مُحَمَّدُ كَوْقَلِي

بَانْغَبِيْثُ وَ خَوْتَبَهْ خَوِيْنِيْ مَزْكَهْفَتَا (مَهْرَن) يَا كَهْفَن ل دَهْوَكِيْ

قَالَ تَعَالَى:

﴿ قُلْ إِنَّمَا أَدْعُوا رَبِّي وَلَا أُشْرِكُ بِهِ أَحَدًا ﴾

[سورة الجن: الآية ٢٠]

# پروبو او هرین خو و هلبگره

ژ قورئان و سوننهتا دورست

کومکرن و لیگدان

محمد جمیل زینو

ماموستال (دار الحدیث) ل مهککهها پیروز

وهرگیران

مهلا محمد کوقلی

بانگیژ و خوتبهخوینی مزگهفتا (مهزن) یا کهفن ل دهوکی

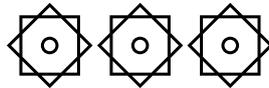


## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إن الحمد لله نحمده و نستعينه و نستغفره، و نعوذ بالله من شرور أنفسنا، و من سيئات أعمالنا، من يهده الله فلا مضل له، و من يضلل فلا هادي له.  
و أشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له، و أشهد أن محمداً عبده و رسوله.  
أما بعد:

نُهغه چهند پرسیاره کین گرنګن د بیروباوهری (العقیده) دا نُهس دی بهرسفا وان دم دګل ګوتنا بهلګهیان ژ قورئانی و فهرمودهیان دهکو خواندهقان یی نام بیت کو بهسف یا دروسته؛ ژ بهرکو هندیکه بیروباوهریا تهویدی یه بنیاته بو گهشبینیا مروقی یه ل دونیایی و ل ناخرهتی ژی دا....  
نُهس دوعا ژ خودی دکهم کو مفای بقی پهرتوکی بګههینیته موسلمانان ... و خودی تهعالا بوخو حساب بکهن.

محمد بن جمیل زینو



## ۱- حقی خودی ته عال ل سهر به نیان (عبدان)

### پ ۱: بوجی خودی ته عالاً نهم نافر اندینه (چیکرینه)؟

ب ۱: خودی نهم یین نافر اندین (چیکرین) دا پهرستنا وی بتتی بکهن و چ ههقال و شریکان بو چینه کهن.

و بهلگه ل سهر فی چندی گوتنا خودایی مه زنه: ﴿ وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ ﴿٥٦﴾  
ومن نهجنه و مرؤف نه نافر اندینه و پیغمبر بو وان نه هنارتینه نه گهر ژ بهر نارمانجهکا  
مه زن نهبت، کو نهو پهرستنا من ب تتی بکهن ﴿ [سورة الذاریات: الآية ٥٦].

و ههروهسا گوتنا پیغمبری یه (ﷺ): ((... حَقُّ اللَّهِ عَلَى الْعِبَادِ أَنْ يَعْبُدُوهُ، وَلَا يُشْرِكُوا بِهِ شَيْئاً)) [متفق علیه].

مه عنا: ماف و حقی خودی ل سهر عبدان نهوه کو عبیدنا وی بکهن و چ شریکان بو چینه کهن.

### پ ۲: پهرستن (عبادهت) چی یه؟

ب ۲: پهرستن (عبادهت): نافهکی کومفه کریه به هه رتشتهکی خودی ته عالاً جهژی بکهن ژ گوتن، کریاران: وهکی دوعا و نفیژ و فهکوشتنا گیانه هوری و ژبلی وان ژی.... خودی

مه زن دبیزیت: ﴿ قُلْ إِنَّ صَلَاتِي وَنُسُكِي وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿١٦٢﴾ تو - نهی موحه ممد -  
بیژه فان بوتپهر یسان: هندی نفیژا من وقوربانئ منه ب تتی بو خودینه، نه بو صهنه م  
ومری و نه جنانه، ونه بو کس ژ وانه یین هوین ژبلی خودی قوربانان بو دهن، وژینا من  
ومرنا من بو خودی یه خودایی ههمی چیکریان ﴿ [سورة الأنعام: الآية ١٦٢].

(نُسُكِي: سهر برینا من بو گیانه هوران).

و پیغمبر (ﷺ) دبیزیت: خودی ته عالاً دبیزیت: ((... وَمَا تَقَرَّبَ إِلَيَّ عَبْدِي بِشَيْءٍ أَحَبَّ إِلَيَّ مِمَّا افترَضْتُ عَلَيْهِ ...)) [حدیث قدسی رواه البخاری].

((... وعبدی من ب تشتهنکی نیژیک من نابیت یی خوشنقی تر بیت لنگ من وهک وی یا من  
ل سهر وی فهرز کری...))

### پ ۳: دی جهوا خودی پهر یسین؟

ب ۳: دی خودی پهر یسین وهکی خودی و پیغمبری (ﷺ) فرمان ل مه کری، خودی مه زن

دبیزیت: ﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ وَلَا تُبْطِلُوا أَعْمَالَكُمْ ﴿٣٣﴾ نهی نهوین  
باوهری ب خودی ئینای ودویکهفتنا پیغمبری وی کری هوین گوهدارییا خودی  
وگوهدارییا پیغمبری د نهمر و فرمانین وان دا بکهن، وهوین خیرا کریارین خو ب  
کوفری وگونه هی پویچ نه کهن ﴿ [سورة محمد: الآية ٣٣].

و پیغمبر (ﷺ) دبیزیت: (( من عمل عملاً ليس عليه أمرنا فهو ردٌ )) [رواه مسلم]. نانکو:  
(هه رکهسهکی کار و کریارهکی بکهن فرمانا مه پی نه هات بیت نهو کار دی بوی هیته  
زفراندن وژنی ناهیته قهیل کرن)).

پ ۴: ئهري ئهم پهرستنا خودي دکهين ژ ترسا سزاداني و وتهما عيا خه لاتکرنی؟

ب ۴: بهلي ئهم پهرستنا خودي دکهين ب ترس و قيان، خودي مهزن دسالوختهي خودان باوه راندا

دبيژيت: ﴿يَدْعُونَ رَبَّهُمْ خَوْفًا وَطَمَعًا﴾ ب شهقي رادبن نفيزان بو خودايي خو دکهن، ژ ترسين

عزايي دا و ژ بهر ب دهستقه ئينانا خيرئ ئهو دوعايان ژ خودايي خو دکهن ﴿سورة السجدة:

الآية ۱۶].

و پيغهمبهر (ﷺ) دبيژيت: ((أَسْأَلُ اللَّهَ الْجَنَّةَ، وَأَعُوذُ بِهِ مِنَ النَّارِ)) [صحيح رواه أبو داود].

ئانکو: ((ئهس داخازا بهحشتي دکهم ژ خودي، و خو ب خودي دپاريژم ژ جههنهمي)).

پ ۵: ئهري قهنجي (الإحسان) دپهرستني دا چي يه؟

ب ۵: قهنجي ئهوه کو ههست ب مراقبهتا خودي بکهی دپهرستني دا. خودي مهزن دبيژيت:

﴿الَّذِي يَرِيكَ حِينَ تَقُومُ ﴿۲۱۸﴾ وَتَقْلُبُكَ فِي السَّجْدِ ﴿۲۱۹﴾﴾ وئوه يي ته دبينت دهمي تول نيقا شهقي ب تني

رداييه نفيزي، وئهو خوچهماندنا ته دبينت دهمي تو دگهل نفيزکهران رادبي ودرويني

ودچيه سوجدي ﴿سورة الشعراء: الآيتان ۲۱۸ – ۲۱۹﴾.

و پيغهمبهر (ﷺ) دبيژيت: ((الإحسان أن تَعْبُدَ اللَّهَ كأنك تراه، فإن لم تكن تراه فإنه يراك))

[رواه مسلم].

((قهنجي ئهوه تو پهرستنا خودي بکهی ههروهکی تو خودي دبيني، ئهگهر تو خودي نهبيني

بزانه ئهو ته دبيني)).

## ۲- جورین تهو حیدی (یهکتا پهرستنئی) و مفايین وئ.

پ۶: بوجی خودی پیغهمبهر هنارتینه؟

ب۶: خودی تهعالا پیغهمبهر هنارتینه داکو بانگهوازیی بو پهرستنا خودی بکهن، وخو ژ شرکی

بدنه پاش، خودی مهزن دبیژیت: ﴿ **وَلَقَدْ بَعَثْنَا فِي كُلِّ أُمَّةٍ رَسُولًا أَنِ اعْبُدُوا اللَّهَ وَاجْتَنِبُوا**

**الطَّغُوتَ فَمِنْهُمْ مَنْ هَدَى اللَّهُ وَمِنْهُمْ مَنْ حَقَّتْ عَلَيْهِ الضَّلَالَةُ فَسِيرُوا فِي الْأَرْضِ فَانظُرُوا كَيْفَ**

**كَانَ عَاقِبَةُ الْمُكذِّبِينَ** ﴿۳۶﴾ و ب راستی د نائف هس مللهتهکی بوری دا مه پیغهمبهرهک

هنارتبوو دا فرمانی ب پهرستنا خودی وگوهداریا وی ل وان بکته ووان ژ پهرستنا شهیتانی و صهنهم و مریبان بدهته پاش، قیجا ژ وان ههبووی خودی بهری وی دایه هیدایهتی، ووی دویکهفتنا پیغهمبهران کری، و ژ وان ههبووی رکدار یی کو دویکهفتنا سهرداچوونی کری، قیجا هیژای ریهرزهبوونی بووی، و خودی بهری وی نه دایه ریکی. قیجا هوین ل عهردی بگهریین، و ب چافی خو سهحکنی کانئ دویماهییا قان درموپیکهران چاوا بوویه، و چ تیچوون ب سهر وان دا هاتییه، دا هوین وجهکی بو خو ژئی بگرن؟ ﴿۱﴾

سورة النحل: الآية ۳۶.]

وههرو هسا پیغهمبهر (ﷺ) دبیژیت: (( ... و الأنبياء إخوة .. و دينهم واحد ... )) [الحديث متفق

عليه]. نانکو: ((.... هندیکه پیغهمبهرن برانه ... و دینی وان نیکه....))

پ۷: نهری تهو حیدا خوداینی (توحید الربوبية) چي یه؟

ب۷: نیکاتی خودی یه د هس کارو و کریار هکی دا وهکی چیکرنی وبریقه برنی و هس تشتهکی دی

تر ... خودی مهزن دبیژیت: ﴿ **أَلْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ** ﴿۲﴾ نهفه مهدحهکه خودی بو خو

کری، و فرمانهکه ل بهنیبان ژی کو مهدحین وی پی بکهن، چونکی نهو ب تنی هیژای

هندی یه ﴿ [سورة الفاتحة: الآية ۲].

و پیغهمبهر (ﷺ) دبیژیت: (( ... أنت رب السموات و الأرض ... )) [متفق عليه].

نانکو: ((... نهی خودی تو خودانی عهسمانان و عهردی...)).

پ۸: نهری تهو حیدا خوداوهندی (توحید الألوهية) چي یه؟

ب۸: نیکاتی خودی یه د پهرستنئ دا وهکی دو عاکرنی و فهکوشتنا گیانهوهران و نهزری ...،

خودی مهزن دبیژیت: ﴿ **وَاللَّهُ كُ إِلَهٌ وَحْدٌ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ** ﴿۱۱۳﴾ و خودایی ههوه -

گهلی مروقان - خودایهکی ب تنییه، د نائف و سالوخت و کریارین خو دا یی بی

ههقاله، ژ وی پیقهتر عهبدینی بو کهسی نانیتهکرن، د نائف و سالوخت و زات

و کریارین خو دا یی ب تنییه، بو ههمی چیکریبان یی پردلو قانه، و ب خودان باوهران یی

دلوقانکاره ﴿ [سورة البقرة: الآية ۱۶۳].

و پیغهمبهر (ﷺ) دبیژیت: (( **فَلْيَكُنْ أَوَّلَ مَا تَدْعُوهُمْ إِلَيْهِ، شَهَادَةَ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ** )) [متفق عليه]

ٺانڪو: ((بلا ئيڪم گازيا ته بو وان گوتنا شهدهدانا (لا إله إلا الله) بيت، مهعنا: چ خودايين راست و دوست نينن ژ ههڙي پهرستنئ بن ژبلي خودئ (الله ي))  
 و في رواية البخاري: ((إلى أن يُوحِدُوا الله تَعَالَى)). و دريوايههڪا ئيمام بخاري دا هاتيه:  
 ((بلا ئيڪم گازيا ته بو وان ئيڪاتيا خودئ تهعالا بيت)) و ب رمانهڪا دي تر (خودئ بتئ پهرسن)

**پ ۹: نهرئ تهوحيدا ناف و سالوختها (التوحيد الأسماء والصفات) چي يه؟**

ب ۹: تهوحيدا ناف و سالوختهين خودئ تهعالا نهوه کو خودئ تهعالا وهصفا خو پئ کربيت دقورٺانا پيروز دا، يان پيغهمبهرئ وهصف پئ کر بيت د فهرمودهپين دوروست (صحيح) دا لسهر راستي و دروستيا وان بيئي (تأويل)<sup>(۱)</sup> و (تفويض)<sup>(۲)</sup>، و (تمثيل)<sup>(۳)</sup>، و (تعطيل)<sup>(۴)</sup>. وهڪي (استواء) کرن ل سهر عهرشي و هاتنا خوارئ يا خودئ مهزن بو عهسماني دونيايئ و دهست و ژبلي فانا ژئ نهوه صيفهتئين دي بين لايق بن بو مهزناها خودئ، وهڪي خودئ مهزن دبيژيت: ﴿لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ﴾<sup>(۱۱)</sup> تشتهڪ ژ چيڪريبين وي وهڪي وي نينه، نه د زاتي وي دا نه د ناف و سالوخته وکريارين وي دا، چونڪي ناقين وي ههمي دباشن، و سالوختهين وي ههمي ديپهڪاتي و مهزن، ووي ب کريارين خو - بي ههفشڪ - چيڪريبين خو بين مهزن ههمي ئافراندينه، نهوه گوهديري بينهر، تشتهڪ ژ گوتن وکريارين بهنيبين وي ل وي بهرزه نابت، نهوه دي وان سهر ا جزا دهت ﴿سورة الشورى: الآية ۱۱﴾.

ويغهمبهر ﴿ﷺ﴾ دبيژيت: ((يَنْزِلُ اللهُ إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا كُلَّ لَيْلَةٍ...)) [صحيح مسلم].

ٺانڪو: ل ههمي شهقان خودئ مهزن دهيتته خوارئ بو عهسماني دونيايئ؛ هاتنه خوارهڪا لايق بت بو مهزناها خودئ کو يا چ چيڪريبين وهڪي وي نينه.

**پ ۱۰: خودئ ل كيفيه؟**

ب ۱۰: خودئ يئ ل سهر عهرشي ل سهر عهسمانان دا خودئ مهزن دبيژيت: ﴿الرَّحْمَنُ عَلَى الْعَرْشِ

أَسْتَوِي﴾<sup>(۵)</sup> خودايئ رحمان (ئستواء) ل سهر عهرشي کريبه ئانهڪو: يئ بلند بوويه سهر عهرشي، بلندبوونهڪا بابتهتي مهزنييا وي بت ﴿سورة طه: الآية ۵﴾.

(۱) **التأويل:** نهوه گهورينا رمانا پهيفان ژ رماناويئ يا راست دورست وبيي بهلگه؛ وهڪي رمانا ديار يا سلوختهين خودئ د نايهت و فهردمودهياندا بگوهورن بو رمانهڪا دي تر بو نمونه بيژن دهست ب رمانا هيژئ يان نيعمهتئ يه.

(۲) **التفويض:** نهوه مروفي زانين ب رمانا پهيفئ نهبيت (مهعنا: كهسهڪ رمانهڪئ ژدهف خو بدهته سالوختهين خودئ مهزن) و **(الكيفية):** چاوانيا صيفهتئين خودئ بيژيت نههڙي نه دورسته.

(۳) **التمثيل:** نهوه كهسهڪ صيفهتئين خودئ وهصف بڪهت ب صيفهتئين چيڪريبين و ههروهسا دبيژني **(التشبيه)**، بو نمونه ئيڪ بيژيت هاتنا خوارا خودئ بو عهسماني دونيايئ وهڪي هاتنا خوارا مهيه ژ جههڪي.

(۴) **التعطيل:** نهوه كهسهڪ نهرينيا ههمي صيفهتئين يان هندهڪ ژ صيفهتئين خودئ بڪهت.

مه‌عنا: (بلندبويه سهر عهرشي) وهكى د صه‌حيحيا بوخاري دا هاتي<sup>(۱)</sup>.  
 ويغهمبهر (ﷺ) دبيژيت: (( **إِنَّ اللَّهَ كَتَبَ كِتَابًا ... فَهُوَ مَكْتُوبٌ عِنْدَهُ فَوْقَ الْعَرْشِ ...** )) [متفق عليه]  
 ئانكو: خودى پهر تو كهك يا نفيساي لدهف خو ل سهر عهرشي.

### پ ۱۱: نهرى خودى دگهل مه دايه؟

ب ۱۱: خودى دگهل مه دايه ب گوهلى بوون و ديتن و زانينا خو. خودى مهزن دبيژيت: ﴿ **قَالَ لَا**

**تَخَافُ إِنِّي مَعَكُمْ أَسْمَعُ وَأَرَى** ﴾<sup>(۴۶)</sup> خودى گوته موسا و هاروونى: هوين ژ فيرعهونى  
 نهترسن، چونكى نهز يى د گهل ههوه من گوه ل ئاخفتنا ههوه دبت، و نهز كريارين ههوه

دبينم ﴿ [سورة طه: الآية ۴۶]

ويغهمبهر (ﷺ) دبيژيت: (( **إِنَّكُمْ تَدْعُونَ سَمِيْعًا قَرِيْبًا وَهُوَ مَعَكُمْ ...** )) [متفق عليه] - اي بعلمه-  
 ئانكو: هين دوعا ژ ئيكي دكهن كو گول ههوه ههيه ويى نيزيكي ههوهيه و دگهل ههوه دانه -  
 مه‌عنا- ب زانينا خو-.

### پ ۱۲: نهرى يهكتاپهرستنئى (التوحيد) چ مفايى خو ههيه؟

ب ۱۲: مفايى ته‌حيدئى نهوه كو مروث ئيمن دببت ل ئاخهرتئى ژ عهزابئى و ل دونيايئى ب هيدايت

دهيت و گوننه‌هان ژئى دببت، خودى مهزن دبيژيت: ﴿ **الَّذِينَ ءَامَنُوا وَلَمْ يَلْبِسُوا ءِيمَانَهُمْ بِظُلْمٍ**

**أُولَئِكَ لَهُمُ الْآمَنُ وَهُمْ مُهْتَدُونَ** ﴾<sup>(۸۲)</sup> نهوين باوهرى ب خودى ئيناي و دويكهفتنا پيغهمبهرئى وى

كرى و چو شرك تيكهلى باوهرى يا خو نهكرى، ته‌ناهى و سلامهتى بو وانه، و نهوه نهون

بين بهرى وان بو حهقبئى هاتبييه دان ﴿ [سورة الأنعام: الآية ۸۲].

(بظلم: مه‌عنا ب شركئى)

ويغهمبهر (ﷺ) دبيژيت: (( **... وَحَقَّ الْعِبَادِ عَلَى اللَّهِ أَنْ لَا يُعَذِّبَ مَنْ لَا يُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا ...** ))

[متفق عليه].

ئانكو: ماف و حهقبئى عهبدان ل سهر خودى نهوه كو وان عهزاب نهدهت ههكه نهوه چ  
 شريكان بو خودى چينه‌كهن.

(۱) هاتيه د ((كتاب التوحيد)) [۹۷] دهرگه‌هئى [۲۲] ﴿ **وَكَانَ عَرْشُهُ عَلَى الْمَاءِ** و عهرشئى وى بهرى هنگى ل

سهر ئاقئى بوو ﴿ [سورة هود: ۷].

### ۳- مهرجین وەرگرتن و قهیلکرنا کار و کریاران

پ ۱۳: نهری مهرجین وەرگرتن و قهیلکرنا کار و کریاران چنه؟

ب ۱۳: مهرجین وەرگرتن و قهیلکرنا کار و کریاران سی نه:-

۱- ئیمان و باروهری ب خودی بتنی، خودی مهزن دبیژیت: ﴿إِنَّ الَّذِينَ ءَامَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ كَانَتْ

لَهُمْ جَنَّاتُ الْفِرْدَوْسِ نُزُلًا ﴿۱۰۷﴾ هندی ئهون یین باوهری ب من و پیغهمبهرین من ئینای، وچاکی

کرین، باشتیرین و بلندترین جه ل بهحهشتی بو وانه ﴿[سورة الكهف: الآية ۱۰۷].

و پیغهمبهر (ﷺ) دبیژیت: ((قُلْ آمَنْتُ بِاللَّهِ، ثُمَّ اسْتَوْتُمْ)) [رواه مسلم]

ئانکو: بیژه من باروهری بخودی ئینایه و پاشی یی بهرداوم به ل سهر باوهریا خو.

۲- ئیهتهکا پاقر (الإخلاص): ئهوه کو مروف کار و کریاران بکهتن بو خودی بتنی نه بو

رویمهتی بیتن و نه بو نائف دهنگی خو بیتن، خودی مهزن دبیژیت:

۳- پیذقیه ل دویف وی شهریعهتی بیت یی پیغهمبهر (ﷺ) پی هاتی، خودی مهزن دبیژیت: ﴿

وَمَا ءَانِكُمْ الرَّسُولُ فَاخُذُوهُ وَمَا نَهَاكُمْ عَنْهُ فَانْتَهُوا وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ ﴿۷﴾ و مالی

پیغهمبهر بدهته ههوه، یان بو ههوه بدانت هوین وی وهر بگرن، وی وی هوین ژ وهرگرتنا

وی داینه پاش هوین خو ژئ بدنه پاش، و هوین تهقوا خودی بکهن و پیگیریی ب فهرمانا

وی بکهن. هندی خودی یه یی عهزاب دژواره بو وی یی بی ئهمرییا وی بکهت. وئهف

ئایهته بناخهیه بو هندی کو دقیت کار ب سوننهتی بیته کرن ﴿[سورة الحشر: الآية ۷].

و پیغهمبهر (ﷺ) دبیژیت: ((مَنْ عَمِلَ عَمَلًا لَيْسَ عَلَيْهِ أَمْرُنَا فَهُوَ رَدٌّ)) [رواه مسلم].

ئانکو: هر کهسهکی کار و کریار مکی بکهتن کو فهرمانا مه ل سهر نه بیتن ئهفجا ئهوه کار

ژئ ناهیهته قهیلکرن و دی بو وی هیته زفراندن.

## ۴- شرکا مهزن

### پ ۱: نئری مهزنتريت گوننه ه لنگ خودی مهزن کيشکه؟

ب ۱: مهزنترين گوننه ه لنگ خودی شرکه، و بهلگه گوتنا خودی مهزنه: ﴿ **وَإِذْ قَالَ لُقْمَنُ لِابْنِهِ وَهُوَ**

**يَعُظُّهُ، يَبْنِي لَكَ شُرَكَاءَ بِاللَّهِ إِنَّ الشِّرْكَ لَظُلْمٌ عَظِيمٌ** ﴿۱۳﴾ وتو - نئی موحهمهد - بهحسی شیرهتا  
لوقمانی بکه دهمی وی گوتییه کورئ خو: نئی کورکئ من تو شرکئ ب خودی نهکه  
نهگه دئ زورداریئ ل خو کهی، چونکی هندی شرکه کریتترین و مهزنترين گوننه ه ه

[سورة لقمان: الآية ۱۳]

و دهما پرسیار ژ پیغمبهری (ﷺ) کری: (( **أَيُّ الذَّنْبِ أَعْظَمُ؟ قَالَ: أَنْ تَجْعَلَ لِلَّهِ نِدًّا وَهُوَ**  
**خَلْقُكَ...** )) [متفق عليه]  
ئانکو: نئری کيشک گوننه ه ژ همیان مهزنتره؟ پیغمبهری خودی (ﷺ) گوتی: مهزنترين  
گوننه ه نوه تو شریکهکی ههقالهکی بو خودی چیکهکی وخودی مهزن تویی ئافراندی  
(چیکری).

### پ ۲: نئری شرکا مهزن چي یه؟

ب ۲: شرکا مهزن نوه تو پرستنی (عبدینی) بو غیری خودی بکهی، وهکی دوعا ژ غهري  
خودی بکهی، یان داخازا هاریکاری ژ مریان یان ساخین نهديار و دوير ژته بکهی، خودی

مهزن دبیژیت: ﴿ **وَأَعْبُدُوا اللَّهَ وَلَا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا** و هوین پرستنا خودی ب تنی بکهن  
وخو ب دهست وی فه بهردن، وچو ههفیشکان بو وی د خودینی و پرستنی دا چي  
نهکهن ﴿ [سورة النساء: الآية ۳۶]

و پیغمبهر (ﷺ) دبیژیت: (( **أَكْبَرُ الْكِبَائِرِ: الْإِشْرَاكُ بِاللَّهِ...** )) [رواه البخاري]  
ئانکو: گوننه ها ژ ههمی گوننه هین مهزن مهزنتر: شرکا بخودی مهزن.

### پ ۳: نئری شرک دنافا فی نوممتهی دا ههیه؟

ب ۳: بهلی یا ههی، و بهلگه گوتنا خودی مهزنه: ﴿ **وَمَا يُؤْمِنُ أَكْثَرُهُمْ بِاللَّهِ إِلَّا وَهُمْ مُشْرِكُونَ** ﴿۱۰۶﴾

نوه ب دورستی فی باومریئ نائین نهگه نوه شرکا ب صهنه مان د گهل دا نهکهن. خودی  
یی پاک و بلند بت ژ وی چهندی ﴿ [سورة قیوسف: الآية ۱۰۶]

و پیغمبهر (ﷺ) دبیژیت: (( **لَا تَقُومُ السَّاعَةُ حَتَّى تَلْحَقَ قَبَائِلُ مِنْ أُمَّتِي بِالْمُشْرِكِينَ، وَحَتَّى**  
**يَعْبُدُوا الْأَوْثَانَ** <sup>(۱)</sup> )) [صحیح رواه الترمذی].

(۱) الأوثان: نوه تشتن بین پرستن بو دهیتنه کرن ژبلی خودی مهزن، نهفجا چ صهنه مان یان قهبر یان مهرقه  
یان مهزار گه ههک یان کهسهک یی ساخ بیت یان یی مری بیتن یان دارهک یان بهرک بیتن.  
مهنا: گوتنا (الأوثان: جمع وثن) پهیهکا بهر فره هتزه ژ پهیهکا (الأصنام: جمع صنم) / چونکی (صنم) بهس  
بو وینان و پهیکه مان دهیتنه بکار هینان، بهلی (وثن) ههمی پشنا بخوقه دگریت بین پرستنا وان دهیتنه کرن  
ژبلی خودی مهزن، وهکی دار و بهر و قهبر و مروف و... و مرگیرایه ژ پهرتوکا (القول المفید علی کتاب  
التوحید) یا شیخ محمد صالح ابن عثیمین، بهر پهری (۱۵۰ و ۲۷۰).

ٺانڪو: قيامت نارابيت ههٽاڪو هندهڪ ڙ هوز و عهشيرهٽين ٺوممهٽا من نهبنه موشرڪ و شريڪان بو خودئ چيڪهن، وههروهسا پهريستنا (عهدينيا) صهنمان ويين وهڪي وان نهڪهن.

**پ ۴: ٺهري حوڪمي دو عاڪرن ڙ مرييان يان مروٺين نه دحازر چي يه؟**

ب ۴: دو عاڪرن ڙ مرييان يان كهسين نه دحازر پشهڪه ڙ شرڪا مهزن، خودئ مهزن دبيڙيت :

﴿ وَلَا تَدْعُ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَنْفَعُكَ وَلَا يَضُرُّكَ فَإِنْ فَعَلْتَ فَإِنَّكَ إِذَا مِنْ الظَّالِمِينَ ﴾ (۱۶) وتو - ٺهي

موحهمهء - ڙبلي خودئ گازی ودوعايران ڙ يهڪي دي نهڪه نه ڙ صهنمان ونه ڙ چو خوداوهندان، چونڪي نه ٺهو چو مفای دگههينن ونه چو زياني، فيجا ٺهگهر ته وه ڪر وڙبلي خودئ ته دوعا ڙ وان ڪر ٺهو هنگي تو دي ڙ موشرڪان بي، بين ب شرڪي

ونهگوهداريبي زورداري ل خو ڪري ﴿ [سورة يونس: الآية ۱۰۶].

ويغهمبهه ﴿﴾ دبيڙيت: (( مَنْ مَاتَ وَهُوَ يَدْعُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ نِدَاً دَخَلَ النَّارَ )) [رواه البخاري]

ٺانڪو: ههركهسهڪي بمريت و ٺهوي شريڪ بوخودئ چيڪرين و دوعا ڙبلي خودئ مهزن ڪريتن ٺهو دي چيته دناڦ ٺاگري دا.

**پ ۵: ٺهري دو عاڪرن پهريستنه (عبيادهته)؟**

ب ۵: بهلي دو عاڪرن پهريستنه، خودئ مهزن دبيڙيت: ﴿ وَقَالَ رَبُّكُمْ ادْعُونِي أَسْتَجِبْ لَكُمْ إِنَّ الَّذِينَ

يَسْتَكْبِرُونَ عَنْ عِبَادَتِي سَيَدْخُلُونَ جَهَنَّمَ دَاخِرِينَ ﴾ (۶۰) وخودايي ههوه - گهلي عبيادهتڪهران -

گوت: هوين دوعايران ڙ من ب تني بڪهن وعبيادهتي من بڪهن ٺهز دي د بهرسفا ههوه ٺيم، هندي ٺهون بين خو ڙ باومري ٺينانا ب پهريستنا من ب تني مهزنتر لي دڪهن، ٺهوب

رهزيلي وشهرمزاري فه دي چنه جههنهمي ﴿ [سورة غافر: الآية ۶۰].

ويغهمبهه ﴿﴾ دبيڙيت: (( الدُّعَاءُ هُوَ الْعِبَادَةُ )) [رواه أبو داود و الترمذي، وقال حديث حسن الصحيح]

ٺانڪو: دو عاڪرن پهريستنه

**پ ۴: ٺهري مرييان ٺاگهه ڙ دوعايران ههيه؟**

ب ۴: نهخير مرييان گوهل دوعايران نينه: خودئ مهزن دبيڙيت:

۱- ﴿ إِنَّكَ لَا تَسْمِعُ الْمَوْتَى ﴾ (۸۰) هندي تويي - ٺهي موحهمهء - تو نهشي حهقيبي بگههينييه وي

بي خودئ ختم ل دلي وي داي ومراندي ﴿ [سورة النمل: الآية ۸۰].

۲- ﴿ وَمَا أَنْتَ بِمَسْمُوعٍ مِّنَ الْقُبُورِ ﴾ (۲۲) وتو - ٺهي موحهمهء - نهشي دهنگي بگههينييه وان بين د

گوران دا ﴿ [سورة فاطر: الآية ۲۲].

## ۵- جورین شرکا مهزن

پ۷: نهری نهم هوار بکهینه مریان یان نهم کهسین نه دیار و دویر ژ مه؟

ب۷: نهخیر نابیت نهم هوار بکهینه وانا چونکه شرکه،

۱- خودی مهزن دبیژیت: ﴿ وَالَّذِينَ يَدْعُونَ مِن دُونِ اللَّهِ لَا يَخْلُقُونَ شَيْئًا وَهُمْ يُخْلَقُونَ ﴿۲۰﴾ أَمْ أَوْتُوا غَيْرَ

أَحْيَاءٍ وَمَا يَشْعُرُونَ أَيَّانَ يُبْعَثُونَ ﴿۲۱﴾ وئهو خوداوهندین بوتپه ریس په رستنی بو دکهن تشتهکی

خو یی بجویک ژی نافرینن، وئهو ب خو کافران ب دهستین خو نهم یین نافراندین، قیجا چاوا نهم وان دپه ریسن؟ (۲۱) نهم ههمی دمرینه د بی رحن و ههست ب وی دهمی ناکهن یی خودی په رستقانیان وان تیدا ژ مرنی رادکتهقه، وئهو د گهل وان دا ههمی پیکفه ل روژا

قیامتهی دئینه هاقیتن د ناگری دا ﴿ [سورة النحل: الآيتان ۲۰ - ۲۱].

۲- ﴿ إِذْ تَسْتَغِيثُونَ رَبَّكُمْ فَاسْتَجَابَ لَكُمْ ﴿۲۱﴾ وهوین وی قهنجییا خودی ل روژا (بهدری) د گهل

ههوه کری ل بیرا خو بینن دهمی ههوه سه رکهفتنال سه ر دوژمنی خواستی، ئینا خودی

داخوازا ههوه ب جه ئینا ﴿ [سورة الأنفال: الآية ۹].

ویغهمبه ر (ﷺ) دبیژیت: (( يَا حَيُّ يَا قَيُّوْمُ، بِرَحْمَتِكَ أَسْتَغِيْثُ )) [حسن رواه الترمذی].

نانکو: نهی خودی هه ردهم ساخ و ناگه هژمه هه ر تشتهکی هه ی ب رحم و دلوقانیاته داخازا هاریکاری ژته دخازم.

پ۸: نهری دورسته نهم داخازا هاریکاری ژ بغلی خودی بکهین؟

ب۸: نهخیر نه دورسته نهم داخازا هاریکاری ژبلی خودی مهزن بکهین، خودی مهزن دبیژیت:

﴿ اِيَّاكَ تَعْبُدُ وَايَّاكَ نَسْتَعِيْبُ ﴿۵﴾ ب تنی نهم گوهدارییا ته دکهن و ته دپه ریسین، وئهم داخوازا

هاریکارییی د ههمی کارین خو دا ژ ته ب تنی دکهن ﴿ [سورة الفاتحة: الآية ۵].

ویغهمبه ر (ﷺ) دبیژیت: (( اِذَا سَأَلْتَ فَاسْأَلِ اللّٰهَ، وَ اِذَا اسْتَعْنَيْتَ، فَاسْتَعِنْ بِاللّٰهِ )) [حسن صحيح رواه

الترمذی]

نانکو: نهگه ر ته داخازم ک کر نهقجا داخازا خو بتنی ژ خودی بخازه، و نهگه ر ته داخازا

هاریکاری کر بخو داخازا هاریکاری ژ خودی بتنی بکه.

پ۹: نهری نهم داخازا هاریکاری ژ کهسین ساخ بکهین؟

ب۹: بهلی دروسته نهم داخازا هاریکاری ژ ساخان بکهین دوی تشتی دا یین شین بومه بکن:

خودی مهزن دبیژیت: ﴿ وَتَعَاوَنُوا عَلَى الْبِرِّ وَالتَّقْوَىٰ وَهُيِّنَ - گهلی خودان باوهران - د ناقبهرا

خو دا هاریکارییی ل سه ر کرنا خیری، و تهقوا خودی بکن ﴿ [سورة المائدة: الآية ۲].

ویغهمبه ر (ﷺ) دبیژیت: (( ... وَاللّٰهُ فِي عَوْنِ الْعَبْدِ، مَا كَانَ الْعَبْدُ فِي عَوْنِ اَخِيهِ ... )) [رواه مسلم]

نانکو: خودی هاریکاریا عهبدی خو دایه هندي عهبدی وی هاریکاریا برایی خودا بیتن.

پ۱۰: نهری نه زکرن بو غهیری خودی مهزن درسته؟

ب ۱۰: نهخير نهر كر بو غهيري خودي تهعالا دورست نينه، خودي مهزن دبيژيت: ﴿ رَبِّ

إِنِّي نَذَرْتُ لَكَ مَا فِي بَطْنِي مُحَرَّرًا ۖ نَهَىٰ خُودَا، نُهَو تَشْتِي د زَكِي مَن دَا مَن بُو تَه ب تَنِي يِي

نهرزكري ﴿ [سورة آل عمران: الآية ۳۵].

ويغهمبهر ﴿﴾ دبيژيت: (( مَن نَذَرَ أَن يُطِيعَ اللَّهَ فَلْيُطِيعْهُ، وَمَن نَذَرَ أَن يَعْصِيَهُ، فَلَا يَعْصِيَهُ ))

[رواه البخاري]

نانكو: ههر كهسهكي نهرز كر كو گوهداريا خودي بكهتن و كارهكي قهنج نهنجام بدهتن بلا ل وي دهمي گوهداريا خودي بكهتن و وي كاري قهنج نهنجام بدهتن، و ههر كهسهكي نهرز كر كو فهرمانا خودي بشكينييت و گونهههكي بكهتن بلا ل وي دهمي فهرمانا خودي نهشكينييت و وي گونههي نهكهتن.

پ ۱۱: نهرئ سهر برينا گيانهوه ران (سهرژيكرن) بو غهيري خودي دورسته؟

ب ۱۱: نهخير، سهرژيكرنا گيانهوه ران بو غهيري خودي مهزن دورست نينه، و بهلگه خودي

مهزن دبيژيت: ﴿ فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَأَحْرَسَ ۗ قِنِجَا تُو نَقِيْرَا خُو هَمِيِي بُو خُو دَاِيِي خُو ب تَنِي

بكه، وتو قوربانئ خو بو وي ب تني فهكوژه ﴿ [سورة الكوثر: الآية ۲]. (انحر: اذبح لله، مهعنا:

فهكوشتنا گيانهوه ري بهس بو خودي).

ويغهمبهر ﴿﴾ دبيژيت: (( لَعَنَ اللَّهُ مَن ذَبَحَ لِغَيْرِ اللَّهِ )) [رواه مسلم]

نانكو: لهعنهتا خودي ل سهر وي كهسيه يي گيانهوه ري بو غهيري خودي سهرژييكهتن.

پ ۱۲: نهرئ نهم طهوافئ بكهين ل دور قهبران ب مهرهما وي چهندي كو نهف طهوافه دي مه

نيزيكي خودي مهزن كهتن؟

ب ۱۲: نهخير نهم طهوافئ ناكهين ئيللا ل دور كهعبا پيروز نهبيتن، خودي مهزن دبيژيت: ﴿

وَلْيَطَّوَّفُوا بِالْبَيْتِ الْعَتِيقِ ﴿٢١﴾ ودا تهوافئ ل دور بهيتا كهفن و نازا بكفن ﴿ [سورة الحج: الآية ۲۹].

ويغهمبهر ﴿﴾ دبيژيت: (( مَن طَافَ بِالْبَيْتِ وَصَلَّى رَكَعَتَيْنِ، كَانَ كَعَتَقِ رَقَبَةٍ )) . [صحيح رواه ابن

ماجه]

نانكو: ههر كهسهكي طهوافئ بكهتن ل مالا خودي تهعالا (كهعبا پيروز) و پشتي هينگي

دوو ركعت سوننهتا طهوافئ بكهتن ههر وهكي وي عهدهك نازاد كري.

\* ههر طهوافهك (۷) جار ان ل دور بهري بزقري پيك دهيتن.

پ ۱۳: نهرئ حوكمي سحري چي به؟

ب ۱۳: هنديكه سحره ژ كوفري به، خودي مهزن دبيژيت: ﴿ وَلَٰكِنَّ الشَّيَاطِينَ كَفَرُوا يُعَلِّمُونَ

النَّاسَ السِّحْرَ ۖ بَهْلَىٰ شَهِيْتَانِ بُوون يِيْنِ كَافِرِبُووين ب خودي دهمي وان مروث فيري

سيره بنديي كرين ﴿ [سورة البقرة: الآية ۱۰۲].



بومن بهیت ل وی دهمی پیغمبر سلاف لی بن گوتی ژ بهر خو بکه نه ل ته زیده ناکهت  
 نیلا نه خوشی تی نه بیتن، ژ بهر خو بکه، نه گهر تو مری و نه دهزی ل بهر ته بیتن تو خیر  
 وقنجیی نابینی ههتا هتایی.

پ ۱۷: نهری نهم چاڤک (مورکان) یان (الْوَدَعَةَ) [نهو بهر یی ژ بهرئ دئینن و دکهنه بهر خو  
 یان دهه لاویسن ژ بو مهرما هندي کو ژ چاقان بهینه پاراستن]، ویین وهکی وان  
 بکار بینین؟

ب ۱۷: نه خیر نابیتن بهه لاویسن بو چاقان، ژ بهر گوتنا خودی مهزن: ﴿وَإِنْ يَمَسُّكَ اللَّهُ بِضُرٍّ فَلَا  
 كَاشِفَ لَهُ إِلَّا هُوَ﴾ ونه گهر نهو خوشی بهکی بگه هینته ته وهکی دهوله مهندیی و ساخله مییی  
 کس نه شیت قنجییا وی فه گهرینت، هندي نهو نهو ل سهر ههر تشتهکی یی خودان شیانه  
 ﴿[سورة الأنعام: الآية ۱۷].﴾

ویپه مبر (ﷺ) دبیزیت: (( مَنْ عَلَّقَ تَمِيمَةً فَقَدْ أَشْرَكَ )) [صحیح رواه أحمد]  
 نانو: ههر کهسهکی نقشیهکی بهه لاویسیت نهوی شرک کر

پ ۱۸: نهری حوکی وی چهندي چی په مروّف یاسایین پیچه وانهی نیسلامی بکار بینیت؟  
 ب ۱۸: کار کرن ب یاسایین پیچه وانهی نیسلامی کوفر و بی باوه ریبه نه گهر ب بز انیت بدرو ستاهی  
 و بیچیت دورسته یا بیرو باوه ریین وی نهو بن کو کار کرن ب فان یاسایان باشیه، خودی  
 مهزن دبیزیت: ﴿وَمَنْ لَّمْ يَحْكَمْ بِمَا أَنزَلَ اللَّهُ فَأُولَئِكَ هُمُ الْكَافِرُونَ﴾ ونهوین حوکی  
 خودی یی وی د کیتابا خو دا ئینایه خواری گوهارتی، ونهو فهشارتی، و باوه ری پی  
 نهینای، و کار ب حوکهکی دی کری، نهون یین کافر ﴿[سورة المائدة: الآية ۴۴].﴾

ویپه مبر (ﷺ) دبیزیت: (( وَمَا لَمْ تَحْكَمْ أَيْمَتُهُمْ بِكِتَابِ اللَّهِ، وَيَتَّخِرُوا مِمَّا أَنزَلَ اللَّهُ، إِلَّا جَعَلَ  
 اللَّهُ بِأَسْهُمَ بَيْنَهُمْ )) [حسن رواه ابن ماجه وغيره]  
 نانو: و نه گهر مهزنه بهر پرس حوکی ب پهرتو کا خودی کو (قورنانا پیروزه) نه کهن،  
 یان خو نازاد بینن بو چیه چی کرن یان نه جی بهجیکرنا دینی خودی مهزن، نیلا خودی  
 مهزن دی دوبره کی و نه نارامیی کهته دنافهرا وان دا.

س ۱۹: نهری نهم دی چاوان بهر سقا پرسیارا شهیطانی دهین کو بیژیت کی خودی چیکریه؟  
 ج ۱۹: نه گهر شهیطانی وهسواس بو نیک ژ ههوه چیکر ب فی پرسیار بلا خو بخودی بیاریزیت،

خودی مهزن دبیزیت: ﴿وَإِمَّا يَنْزَغَنَّكَ مِنَ الشَّيْطَانِ نَزْعٌ فَاسْتَعِذْ بِاللَّهِ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ﴾ (۳۶)  
 ونه گهر شهیطانی وهسواس ودودی بو ته چیکر و بهرئ ته دا هندي کو تو خرابیی د گهل  
 وی بکه یی خرابی گه هاندیبه ته، تو خو ب خودی بیاریزه، هندي خودی به نهو یی گوه  
 ل خو پاراستنا ته دبت، یی پرزانا ب کاری ههمی چیکر بیین خو ﴿[سورة فصلت: الآية ۳۶].﴾

و ههروهسا پیغمبره (ﷺ) نهم یین فیرکرین کو فیلباز یین شهیطانی بهر سف بدهین و  
 بیژین: (( أَمَنْتَ بِاللَّهِ وَبِرَسُولِهِ، اللَّهُ أَحَدٌ، اللَّهُ الصَّمَدُ، لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ، وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ )).

ٲانكو: من باوهرى ب خودى و پيغهمبهران ههيه، خودى ئيكه و پيئقى بكهسهكى نينه و ههمى چيكرى پيويسى ب خودى ههيه و ژ كهسى نهبوويه و كهس ژى ژوى نهبوويه و چ ههقال و ههفشك نين.

پشتى هينگى بلا سى جاران تفكته رهخى خويى چهى و خو بخودى پياريزيت ژ شهيطانى مهنا بيژيت (أَعُوذُ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ)، و فى وهسوسى بدوماهيك بينيت و هزر تيډانهكهتهقه، نهقه دى بيته سههب كو نهو وهسوس بدوماهيك بهيت و نامينين.

[هذه خلاصة الأحاديث الصحيحة الواردة في البخاري ومسلم، وأحمد، وأبي داود].

### پ ٢٠: نهى زهره و زيانا شركا مهزن چي يه؟

ب ٢٠: هنديكه شركا مهزنه دبيته نهگر كو خودانى خو بهيليته دناگرى چههنهمى دا ههتاهايتى،

خودى مهزن دبيژيت: ﴿إِنَّهُ، مَنْ يُشْرِكْ بِاللّٰهِ فَقَدْ حَرَّمَ اللّٰهُ عَلَيْهِ الْجَنَّةَ وَمَأْوَهُ النَّارُ وَمَا لِلظَّالِمِينَ

مِنَ أَنْصَارٍ ﴿٧٢﴾ وههچيى ههفشكهكى د گهل خودى د عبدينينى دا بدانت نهو خودى

بهحشت ل سهر وى حرامكريبه وجهى وى كريبه ناگر، وچو پشتهفانهك وى نابت وى

ژى رزگار بكهت ﴿[سورة المائدة: الآية ٧٢].

ويغهمبهر ﴿﴾ دبيژيت: ((... وَمَنْ لَقِيَ اللّٰهَ يُشْرِكْ بِهِ شَيْئًا دَخَلَ النَّارَ)) [رواه مسلم]

ٲانكو: ههركهسهكى بچيته نك خودى و نهوى شرك بو خودى چيكرين دى چيته دناف ناگريدا.

### پ ٢١: نهى كاروكريارين چاك و صالح مفاي ل مروقى دكهن دگهل شركى؟

ب ٢١: كاروكريارين چاك مفاي ل مروقى ناكهن دگهل شركى، ژ بهرگوتنا خودايى مهزن بو

پيغهمبهران: ﴿وَلَوْ أَشْرَكُوا لَحِطَ عَلَيْهِمْ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿٨٨﴾ ونهگر نهقان پيغهمبهران شريك

بو خودى چيكربان كارى وان دا پويچ بت، چونكى خودى د گهل شركى چو كاران

قهويل ناكهت ﴿[سورة الأنعام: الآية ٨٨].

ويغهمبهر ﴿﴾ دبيژيت: ((قَالَ اللّٰهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: أَنَا أَعْنَى الشُّرَكَاءِ عَنِ الشُّرْكِ، مَنْ عَمِلَ

عَمَلًا أَشْرَكَ فِيهِ مَعِيَ غَيْرِي، تَرَكَتُهُ وَشِرْكُهُ)) [رواه مسلم].

ٲانكو: خودى تهعالا دبيژيت نهز زهنگينترم ژ ههمى شريكان نهوين نهو بومن چيدكهن،

نهقا ههركهسهكى كاروكريارهك كر وكهسهكى ديتر دگهل مندا كره شريك نهس دى وى

هيلمه بهيفا شركا وى فه.

## ۶- شرکا بچويک

پ ۱: نهرئ شرکا بچويک چي يه؟

ب ۱: شرکا بچويک رويمهتي يه (الرياء) خودئ مهزن دبیژیت: ﴿فَمَنْ كَانَ يَرْجُوا لِقَاءَ رَبِّهِ فَلْيَعْمَلْ عَمَلًا

صَالِحًا وَلَا يُشْرِكْ بِعِبَادَةِ رَبِّهِ أَحَدًا﴾ ۱۱۰ قیجا ههچییی ژ عهز ابا خودایی خو بترست ودلی خو ببهته خیرا وی ل رۆژا دیدارا وی، بلا کارهکی چاک بو خودایی خو بکعت کول دویف

شریعتی وی بت، وچو شریکان د پهرستنئ دا بو وی نه دانت ﴿[سورة الكهف: الآية ۱۱۰].

ویڤه مبر (ﷺ) دبیژیت: ((إِنَّ أَخَوْفَ مَا أَخَافُ عَلَيْكُمُ الشِّرْكَ الْأَصْغَرُ: الرِّيَاءُ)) [صحیح رواه

أحمد]

ئانکو: مهزنترین تشت نهرئ دترسم بو ههوه شرکا بچويکه کو رويمهتیه، (الرياء).

و ژ شرکا بچويک گوتنا کهسهکی کو بیژیت (نهگهر خودئ و فلان کهس نهبا، یان بیژیت: نهگهر خودئ قیا و ته قیا).

ویڤه مبر (ﷺ) دبیژیت: ((لَا تَقُولُوا: مَا شَاءَ اللَّهُ وَ شَاءَ فَلَانٌ، وَلَكِنْ قُولُوا: مَا شَاءَ اللَّهُ ثُمَّ شَاءَ

فَلَانٌ)) [صحیح رواه أبو داود]

ئانکو: نه بیژن نهگهر خودئ بقیت و فلان کهسی بقیت، بهلی بیژن: نهگهر خودئ بقیت و پاشی فلان کهسی بقیت.

پ ۲: نهرئ دروسته سویند خارن نه ب خودئ تهعالا بیتن؟

ب ۲: نهخیر نه دروسته سویند خارن ب غهیری خودئ تهعالا، خودئ مهزن دبیژیت: ﴿قُلْ بَلَىٰ وَرَبِّي

لَبِئْسَ مَا تَدْعُونَ - نهي موحه ممد - بیژه وان: بهلی نهر ب خودایی خو کهمه هوین دی زیندی بن

ودی ژ گوران نینه راکرن ﴿[سورة التباين: الآية ۷].

ویڤه مبر (ﷺ) دبیژیت: ((مَنْ حَلَفَ بِغَيْرِ اللَّهِ فَقَدْ كَفَرَ أَوْ أَشْرَكَ)) [صحیح رواه أحمد]

ئانکو: ههچی یی سویندی نه ب خودئ بخوت نهو وی کوفر یان شرک کر.

ویڤه مبر (ﷺ) دبیژیت: ((مَنْ كَانَ حَالِفًا، فَلْيَحْلِفْ بِاللَّهِ أَوْ لِيَصْمُتْ)) [متفق عليه]

ئانکو: ههر کهسهکی سویند بخوت، بلا سویند بخودی بخوت یان خو بی دهنگ بکعتن.

## ۷- تهوسول (هویقی کرن) و داخاز کرنا مههدری (شهفاعهتی)

### پ ۱: نهری ب چ تهوسولی بکهین بو نک خودی؟

ب ۱: تهوسول یا ههی یا دورست و تهوسول یا ههی یا نه دروست.  
 ۱. تهوسولا دورست و یا شهریهتی ریک دایی تهوسولا ب ناف و سیفهتین خودی تهعلا و کاروکریرین چاکه. خودی مهزن دبیژیت: ﴿ **وَلِلّٰهِ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنٰی فَادْعُوهُ بِهَا** ۱۸۰﴾ و خودایی پاک و بلند باشناف ههنه، بین هندی دگههینن کو نهو خودانی مهزنییی یه، وههمی ناقین وی دباشن، قیجا تشتی ههوه بقیت هوین ب باشناقین وی داخواری ژئی بکهن ﴿ [سورة الاعراف: الآية ۱۸۰].

خودی مهزن دبیژیت: ﴿ **يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ ءَامَنُوْا اتَّقُوا اللّٰهَ وَابْتَغُوا اِلَيْهِ الْوَسِيْلَةَ** ۱۸۱﴾ نهی گهلی نهوین باوهری ب خودی ئینای ودویکهفتنا پیغهمبری وی کری، ژ خودی بترسن، و ب کاری نهو ژئی رازی ببت هوین خو نیزیکی وی بکهن ﴿ [سورة المائدة: الآية ۳۵]. آی: تقریبا علیه بطاعته والعمل بما یرضیه. (ذکره ابن کثیر نقلاً عن قتادة)

ویغهمبر ﴿﴾ دبیژیت: ((... **أَسْأَلُكَ بِكُلِّ اسْمٍ هُوَ لَكَ** ...)) [صحیح رواه أحمد] نانکو: نهی خودی نهس داخازی ژ ته دکهم ب ههمی ناقین ته ههین.

و گوتنا پیغهمبری ﴿﴾ بو وه صهحابهی نهوی داخازی کری کو دگهلدا بیتن ل بههشتی، گوت: ((... **أَعْنِيْ عَلَى نَفْسِكَ بِكَثْرَةِ السُّجُوْدِ**)) [رواه مسلم] نانکو: هاریکاریا من بکه بو خو ب گهلهک سوجه برئی. ((**بِكَثْرَةِ السُّجُوْدِ**: مهعنا: ب کرنا نقیژان کو پشکهکه ژ کاروکریرین چاک)).

و ههوسا دورسته تهوسول بکهین ب قیانا مه و ههژیکرنا خودی و پیغهمبری ﴿﴾ و کهسین چاک.

• وبو پتر پیزانینا و رونکرنی و بهلگهیان بو فی بابتهی ل پهرتوکا (التوسل و أحكامه و أنواعه) بزقره دانانا (شیخ نلبانی)

و ههروسا وهکی چپروکا ههرسی کهسین کهفتینه دشکهفتیدا کو وان ب کاروکریرین خو بین چاک تهوسول کر نهفجا خودی مهزن نهو خلاس کرن نهقهی بهلگهکی دی یه کو تهوسول ب کاروکریرین چاک دروسته.

۲. تهوسولا نهدرست: نهوه دوعاکرن ژ مرییان، و داخازا پنداویستان ژوان بیتهکرن، و

نهفروکه نهف چهنده یا ههی، و نهقهژی شرکا مهزنه، ژ بهر گوتنا خودی مهزن: ﴿ **وَلَا**

**تَدْعُ مِنْ دُونِ اللّٰهِ مَا لَا يَنْفَعُكَ وَلَا يَضُرُّكَ فَإِنْ فَعَلْتَ فَإِنَّكَ إِذَا مِنَ الظّٰلِمِيْنَ** ۱۸۲﴾ وتو - نهی موحهمهد -

ژبلی خودی گازی ودوعایان ژ یهکی دی نهکه نه ژ صهنهمان ونه ژ چو خوداوهندان، چونکی نه نهو چو مفای دگههینن ونه چو زیانی، قیجا نهگهر ته وه کر وژبلی خودی ته دوعا ژ وان کر نهو هنگی تو دی ژ موشرکان بی، بین ب شرکی ونهگوهدارییی

زورداری ل خو کری ﴿ [سورة یونس: الآية ۱۰۶]. ﴿ **مِنَ الظّٰلِمِيْنَ** ، یهعنی: ژ مشرکان)

۳. بهلئ توهوسولکرن ب قهدر و ريزا پيغهمبهرى (ﷺ) وهكى تو بيژى: (ئهى خودئ تو ب قهدر و حورمهتا (ب خاترا) پيغهمبهرى كه من ساخ بكهئ ژنه خوشيئ)، ئهغه بدعاهيه چونكه ههقالين پيغهمبهرى (ﷺ) نه كويه، و چونكى عومهرى توهوسول ب عهباسى كر وهختئ ئهو يئ ساخ ب دو عاكرنئ، و وى توهوسول ب پيغهمبهرى (ﷺ) نهكر پشتى مرنا وى، و ئهف جورئ توهوسولئ دببئ مروقى بگه هينته شركئ، و ئهغه ئهگهر بيروباوهر وى ئهو بن كو خودئ مهزن پيئقى كهسهكى يه ژ مرقان وهكى پاشا و سهروك چونكى ئهوى چيكر (كو خودئ يه) وهكى چيكر بيان لئ كر (كو عهبدن).

### پ ۲: ئهري دو عاكرنئ پيئدقئ ب واسطهيهكى ههيه ژ مروقان؟

ب ۲: نهخير، دو عاكرنئ پيئدقئ چ واسطهيان نينه ژ مروقان، خودئ مهزن دببئزيت: ﴿وَإِذَا

سَأَلْتَ عِبَادِي عَنِّي فَإِنِّي قَرِيبٌ ۖ

تو بيژه وان: هندی ئەزم ئەز يئ نيزيكي وانم ﴿[سورة البقرة: الآية ۱۸۶].  
 و پيغهمبهر (ﷺ) دببئزيت: (( اِنَّكُمْ تَدْعُونَ سَمِيْعًا قَرِيْبًا وَهُوَ مَعَكُمْ )) [رواه مسلم]. (وهو معكم: أي بعلمه).

ئانكو: هنديكه هوينن دو عا ژ ئيكي دكهن گول ههوه ههيه و يئ نيزيكي وهيه و ئهو يئ دگهل ههوه دا ب زانينا خو (ئهوژئ خودايئ مهزنه)

### پ ۳: ئهري دروسته داخازا دو عاكرنئ ژ كهسين ساخ بكهتن؟

ب ۳: بهلئ دروسته مروف داخازا دو عاكرنئ ژ كهسين ساخ بكهت نه بيت مري، خودئ مهزن

دگهل پيغهمبهرئ (ﷺ) خو دئاخفتن ل دهما پيغهمبهر (ﷺ) يئ ساخ، خودئ مهزن دببئزيت: ﴿

وَأَسْتَغْفِرُ لَذَنبِكَ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ فَيَجَاءُ تَوْبَازَنَهُ ۚ

چو خودا بين حهق نينن، وتو داخوازا ژيبرنا گونه هان بو خو، و بو ميرين خودان باوهر

وژنين خودان باوهر بكه ﴿[سورة محمد: الآية ۱۹].

وفي الحديث الصحيح الذي رواه الترمذي: ((أَنَّ رَجُلًا ضَرِيرَ الْبَصَرِ أَتَى النَّبِيَّ (ﷺ)، فَقَالَ:

ادْعُ اللَّهُ أَنْ يُعَافِيَنِي ...)). ود فهرمودهياكا دورست دا هاتيه ئهوا ئيمامئ ترمذي بومه

فه دگو هيژيت (كو زه لامهكئ نابينا (چاقئين وى دكوره بون) هاته نك پيغهمبهر (ﷺ) و گوت

ئهى پيغهمبهرئ خودئ (ﷺ): دو عا بومن بكه ژ خودئ كو چاقئين من بومن بزقري نينتن...))

### پ ۴: ئهري واسطهيا پيغهمبهرئ (ﷺ) چي يه؟

ب ۴: واسطهيا پيغهمبهرئ (ﷺ) ئهوه دينئ خودئ بگه هينتين و شهريعتئ خودئ بو خهلكئ

ديار بكهتن، خودئ مهزن دببئزيت: ﴿يَأْتِيهَا الرَّسُولُ بَلِّغْ مَا أُنزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ ۗ

تو وهحييا خودئ يا كو بو ته ژ نك خودايئ ته هاتييه خوارئ بگه هينه ﴿[سورة المائدة: الآية ۶۷].

ويُغهمبهر (ﷺ) دبيثريت: ((اللَّهُمَّ اشْهَدْ اللَّهُمَّ اشْهَدْ)) جواباً لقول الصحابة: ((نَشْهَدُ أَنَّكَ قَدْ بَلَّغْتَ)) [رواه مسلم]

ئانكو: ل وى دەمى صهحابيان گوتيه پيغهمبهرى (ﷺ) ئەم شاهدين كو ته ديني خودى يى گههاندې، پيغهمبهرى (ﷺ) گوت يارهى توژى شاهديه ل سهر قى چهندى.

پ ۵: ئەرى ئەم داخزا شهفاعتا (مههدرا) پيغهمبهرى (ﷺ) ژ كى بكهين؟

ب ۵: ئەم داخزا شهفاعتا پيغهمبهرى (ﷺ) ژ خودى دكهين، خودى مهزن دبيثريت: ﴿قُلْ لِلَّهِ

السَّفْعَةُ جَمِيعًا﴾ تو - ئەى موحهمهد بيژه فان بوتپهريسان: مههدرا ههمى بو خودى يه [سورة

الزمر: الآية ٤٤].

ويُغهمبهرى (ﷺ) صهحابيهك فير كر كو بيثريت ((اللَّهُمَّ شَفِّعْهُ فِيَّ)). [حسن صحيح رواه الترمذي].

ئانكو: ئەى خودى تو پيغهمبهرى (ﷺ) بو من بكهيه شافع.

ويُغهمبهرى (ﷺ) دبيثريت: ((إِنِّي أَخْتَبْتُ دَعْوَتِي شَفَاعَةً لِأُمَّتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ، فَهِيَ نَائِلَةٌ إِنْ شَاءَ

اللَّهُ مَنْ مَاتَ مِنْ أُمَّتِي لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا)) [رواه مسلم]

ئانكو: من دوعا خو يا ههنگرتى كو ئەس شهفاعتى بو ئوممهتا خو بكم روژا دوماهينى

(قيامهتى) و دى وان كهسان گريت ژ ئوممهتا من بين بمرين و چ شريك و ههقالان بو خودى چينهكهين.

پ ۶: ئەرى داخزا شهفاعتى بكهين ژ كهسين ساخ؟

ب ۶: داخزا شهفاعتى دى ژ كهسين ساخ كهين بو كار و بارين دونياينى، خودى مهزن دبيثريت:

﴿مَنْ يَشْفَعْ شَفْعَةً حَسَنَةً يَكُنْ لَهُ نَصِيبٌ مِّنْهَا وَمَنْ يَشْفَعْ شَفْعَةً سَيِّئَةً يَكُنْ لَهُ كِفْلٌ مِّنْهَا﴾ ههچيئى

بهر گهريانى بكهت دا يهك خير هكى بكهت ژ بهر مههدرا وى بارهك بو وى ژ خيرى دى

ههبت، و ههچيئى بهر گهريانى بكهت دا خرابى بگههته يهكى دى بارهك ژ گونههى دى بو

وى ههبت [سورة النساء: الآية ٨٥]. (كفلاً مِّنْهَا: أي نصيب من وزرها).

ويُغهمبهرى (ﷺ) دبيثريت: ((اشْفَعُوا تُوجَرُوا)) [البخاري و مسلم]

ئانكو: هوين شهفاعت و واسطه بو كهسين دى تر بكم دكاروكريارين خيرى دا دى

خودان خير بن.

پ ۷: ئەرى دروسته ئەم ب زندههى فه مهده و وهصفكرنا پيغهمبهرى (ﷺ) بكهين؟

ب ۷: نهخير نابيت زندهگافينى بكهين د مهده و وهصفكرنا پيغهمبهرى (ﷺ) دا، خودى مهزن

دبيثريت: ﴿قُلْ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ يُوحَىٰ إِلَيَّ أَنَّمَا إِلَهُكُمُ اللَّهُ وَاحِدٌ فَمَن كَانَ يَرْجُوا لِقَاءَ رَبِّهِ فَلْيَعْمَلْ عَمَلًا صَادِقًا

وَلَا يُشْرِكْ بِعِبَادَةِ رَبِّهِ أَحَدًا﴾ ١١٠ تو - ئەى موحهمهد - بيژه فان بوتپهريسان: ههما ئەز ژى وهكى

ههوه مروقهكم وهى بو من ژ نك خودايى من دئيت بهلى خودايى ههوه خودايهكى ب

تنىيه، فيجا ههچيئى ژ عهز ابا خودايى خو بترست ودلى خو ببهته خيرا وى ل روژا

دیدارا وی، بلا کارهکئی چاک بو خودایی خو بکعت کول دویف شریعهتی وی بت، وچو شریکان د پهرستنئی دا بو وی نه دانت ﴿ [سورة الكهف: الآية ۱۱۰].

وپیغمبر (ﷺ) دبیژیت: ((لَا تُطْرُنِي كَمَا أَطْرَتِ النَّصَارَى عِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ، فَإِنَّمَا أَنَا عَبْدُهُ، فَقُولُوا: عَبْدُ اللَّهِ وَرَسُولُهُ)) [رواه البخاري]. الإطراء: هو المبالغة في المدح.

نانکو: زیدهگافی نهکن د مهده و وهسف کرنا من دا کا چاوا فهلان زیدهگافی کر ددهرحهقا وهسفرنا (عیسی) یی کوری (مریم) ی دا، چونکی هندیکه نهزم بتئی نهس عهبدی خودی مه، هوین زی بیژن عهبدی خودی و پیغمبر (ﷺ) خودی .

## ۸- جيهادڪرن و دوستايهتي و حوڪم

پ ۱: نھري حوڪمي جيهادڪرني چيه درييا خودي دا؟

ب ۱: جيهادڪرن درييا خودي دا واجبه ب مال و جان و نھزماي، خودي مھزن دبيژيت: ﴿انفروا

خِفَافًا وَثِقَالًا وَجَاهِدُوا بِأَمْوَالِكُمْ وَأَنْفُسِكُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ذَلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ

﴿۴۱﴾ ھوين - گھلي خودان باوھران - گھنج وپير ل خوڻي ونهخوڻي بي بؤ جيهادا د ريڪا

خودي دا دھرڪھڻ، وھوين مالي خو د ريڪا خودي دا خھرج بڪھن، و ب دھستين خو شھري بؤ بلندڪرنا پھيڻا خودي بڪھن، نھو دھرڪھڻن و خھرجڪرن ژ خوگرانڪرني و پاشفھليدان و دھستگرتني چيتره، نھگھر ھوين قھدر و بھايي جيهادي ل نڪ خودي بزائن پا

دي وي بڪھن ﴿[سورة التوبة: الآية ۴۱].

ويغھمبھر ﴿﴾ دبيژيت: (( جَاهِدُوا الْمُشْرِكِينَ بِأَمْوَالِكُمْ وَأَنْفُسِكُمْ )) . [صحيح رواه أبو داود].  
 نانڪو: جيهادي دگھل موشرڪان بڪھن ب مالي خو و جاني خو و نھزماي خو.

پ ۲: نھري دوستيني (الولاء) چي يه؟

ب ۲: دوستيني دھيته دانان ل سھر بنھمايي فيان و پشتھفانيڪرن و سھر نيخستني، خودي مھزن

دبيژيت: ﴿وَالْمُؤْمِنُونَ وَالْمُؤْمِنَاتُ بَعْضُهُمْ أَوْلِيَاءُ بَعْضٍ﴾ و خودان باوھرين ميڙ و خودان باوھرين ژن

ھندھڪ ژ وان پشتھفانين ھندھڪانه ﴿[سورة التوبة: الآية ۷۱].

ويغھمبھر ﴿﴾ دبيژيت: (( الْمُؤْمِنِينَ لِلْمُؤْمِنِينَ كَالْبُنْيَانِ يَشُدُّ بَعْضُهُ بَعْضًا )) [رواه مسلم].  
 نانڪو: نمونا خودان باوھري بؤ خودان باوھري وھڪي ناقاھيه كا چاوا ھندھڪ ھندھڪي دگريٽ و موڪم دڪھتن.

پ ۳: نھري دورسته دوستيني و پشتھفانيا ڪافران بڪھين و وان سھر بيخين؟

ب ۳: نھخير نا بيت نھم دوستايهتي و پشتھفانيا ڪافران بڪھن يا وانا سھر بيخين، خودي مھزن

دبيژيت: ﴿وَمَنْ يَتَوَكَّمْ مِنْكُمْ فَإِنَّهُ مِنْهُمْ﴾ وھهچيبي ژ ھهوه وان بؤ خو بڪھته سھرڪار نھو دي ژ

وان بت، و حوڪمي وي حوڪمي وانه ﴿[سورة المائدة: الآية ۵۱].

ويغھمبھر ﴿﴾ دبيژيت: (( أَلَا إِنَّ آلَ أَبِي - يَعْنِي فَلًا - لَيْسُوا لِي بِأَوْلِيَاءَ ... )) [متفق عليه].  
 نانڪو: نھري مانھ بنھمالا فلاني نھ دوستين و پشتھفانين منن .

پ ۴: نھري وھلي ڪي يه؟

ب ۴: وھلي ڪھسھڪي خودان بيروباروھرين دورست و ژ خودي ترسه فھرمانين خودي بجھ-

دئنيٽ و خو ژ بي فھرمانيا خودي دھته پاش، خودي مھزن دبيژيت: ﴿أَلَا إِنَّ أَوْلِيَاءَ اللَّهِ لَا

خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ﴾ ﴿٦١﴾ الَّذِينَ ءَامَنُوا وَكَانُوا يَتَّقُونَ ﴿٦٢﴾ نھي ھندي وھليبين

خودینه چو ترس ژ عزا با خودی ل ناخره تی ل سهر وان نینه، وئو ب خهم ناکهفن ل سهر وی بارا د دنیا یی دا نهگه هشتیه وان. و ژ سالوخته تین فان وهلییان ئه وه وان باوهری ب خودی ئینایه ودویکهفتنا پیغهمبهری وی کرییه د وی تشتی دا یی ئه و پی ژ نک خودی هاتی، ووان تهقوا خودی دکر و فسرمانین وی ب جه دئینان ﴿ [سورة یونس: الآية ۶۲ -

۰[۶۳

و پیغهمبهر (ﷺ) دبیژیت: (( **إِنَّمَا وَلِيُّيَ اللَّهُ وَصَالِحُ الْمُؤْمِنِينَ** )) [صحیح رواه أحمد].  
 ئانکو: هندیکه وهلیی منه خودی مهز نه و چاکین خودان باوهران.

**پ: ۵: موسلمان دی کوحمی خوب چ تشتی کهن؟**

ب: ۵: موسلمان دی کوحمی خوب قوران و فسر مودهیین پیغهمبهری یین دورست کهن، خودی

مهزن دبیژیت: ﴿ **وَأَن أٰحْكُم بَيْنَهُم بِمَا أَنزَلَ اللَّهُ** وتو - ئه ی مهحه ممد - ب وی یا خودی د

قورئانی دا ئینایه خواری کوحمی د ناقبهر ا جو هییان دا بکه ﴿ [سورة المائدة: الآية ۴۹].

و پیغهمبهر (ﷺ) دبیژیت: (( **عَالِمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ أَنْتَ تَحْكُمُ بَيْنَ عِبَادِكَ** )) [رواه مسلم].  
 ئانکو: ئه ی خودایی تشتین بهرزه و ئاشکهر ا تو بتنی کوحمی دناقبهر ا به نیین خودا دکه ی.

## ۹- کار کرن ب قورئان و سوننهتی

### پ ۱: نهری بوجی خودی قورئان هنارتیه؟

ب ۱: خودی قورئان یا هنارتی دا کاری پی بکن، خودی مهزن دبیژیت: ﴿ **اتَّبِعُوا مَا أَنْزَلَ إِلَيْكُم مِّن رَّبِّكُمْ وَلَا تَتَّبِعُوا مِن دُونِهِ أَوْلِيَاءَ قَلِيلًا مَّا تَذَكَّرُونَ** ﴾ ۳

هوین - گهلی مروقان - دویکهفتنا وی بکن یا ژ نک خودایی ههوه فه بو ههوه هاتی ژ کیتاب و سوننهتی و پیگیری بی ب فهرمانین وی بکن، و ژبلی خودی هوین دویکهفتنا چو دوست و سهرکارین و هکی شهیتان و رییه و زانایان نهکن. هوین کیمهکی بیرا خو لی دئینه فه، ووجی بو خو ژئ دگرن، و ل حهقیبی

دزقرنهفه ﴿ [سورة الأعراف: الآية ۳].

و پیغمبهر (ﷺ) دبیژیت: (( **اقْرَأُوا الْقُرْآنَ، وَاعْمَلُوا بِهِ، وَلَا تَاكُلُوا بِهِ** )) [صحیح رواه أحمد]   
 ئانکو: قورئانی بخوین و کار پی بکن و هوین ب قورئانی نه خون. (مهنا ههوه کو هوین قورئانی نهکنه ریکهک بخو مالی و ملکیت کومفه بکن)

### پ ۲: نهری حوکی کار کرن ب فهرمودهیین دورست (الصحيح) چی یه؟

ب ۲: کارن ب فهرمودهیین دورست و اجبه، ژ بهر گوتنا خودی: ﴿ **وَمَا آتَاكُمُ الرَّسُولُ فَخُذُوهُ وَمَا نَهَاكُمْ عَنْهُ فَانْتَهُوا وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ** ﴾ ۷

و مالی پیغمبهر بدهته ههوه، یان بو ههوه بدانت هوین وی و هر بگرن، وی وی هوین ژ و هر گرتنا وی داینه پاش هوین خو ژئ بدهنه پاش، و هوین تهقوا خودی بکن و پیگیری بی ب فهرمانا وی بکن. هندی خودی یه بی عزاب دژواره بو وی بی بی نهمرییا وی بکته. وئف نایهته بناخیه بو هندی کو دقیت

کار ب سوننهتی بیته کرن ﴿ [سورة الحشر: الآية ۷].

و پیغمبهر (ﷺ) دبیژیت: (( **عَلَيْكُمْ بِسُنَّتِي وَ سُنَّةِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ الْمَهْدِيِّينَ، تَمَسَّكُوا بِهَا...** )) [صحیح رواه أحمد].

ئانکو: هوین خو راگرن ل سهر سونهتا من و سونهتا جیگرین من ژ باش و قهنگان نهوین ل سهر ریکا هیدایهتی هوین باش بگرن ...

### پ ۳: نهری نهم دشیین بهس لدویف قورئانی بچین و خو ژ فهرمودهیان بی بار بکهین؟

ب ۳: نهخیر نهم نهشیین فهرمودهیان لپشت گوه بیخین و بهس قورئانی و هلبگرین، خودی مهزن

دبیژیت: ﴿ **وَأَنْزَلْنَا إِلَيْكَ الذِّكْرَ لِتُبَيِّنَ لِلنَّاسِ مَا نُزِّلَ إِلَيْهِمْ** و مه قورئان بو ته - نهی موحهمه مد -

ئینا خواری، دا تو رمانین وی بین نه ئاشکرا بو مروقان دیار بکهی ﴿ [سورة النحل: الآية ۴۴].

و پیغمبهر (ﷺ) دبیژیت: (( **أَلَا إِنِّي أُوتِيتُ الْقُرْآنَ وَمِثْلَهُ مَعَهُ...** )) [صحیح رواه أبو داود وغيره].   
 ئانکو: دهشیارین ب تهکید قورئان بومن هاتیه خار و هکی وی دگهل دا مهنا (فهرموده) نه

پ ۴: نهرئ نهم دئ گوتنا كهسهكى ل پيشيا گوتنا خودئ و پيغهمبهرئ (ﷺ) ئيخين؟

ب ۴: نهخير نهم گوتنا چ كهسان ل پيشيا گوتنا خودئ و پيغهمبهرئ وى نايخين ژ بهر گوتنا

خودئ مهزن: ﴿يَأَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تَقْدِمُوا بَيْنَ يَدَيِ اللَّهِ وَرَسُولِهِ ۗ نُهَى نُهَوَيْن باوهرى ب خودئ

ويغهمبهرئ وى ئيناي هوين ژبلى نهمري خودئ و پيغهمبهرئ وى تشتهكى دى د دينئ خو

دا دهر نهئخن و بو خو دوست نهكهن دا هوين نهبنه بيدعهچى ﴿[سورة الحجرات: الآية 1]

ويغهمبهرئ (ﷺ) دبيژيت: (( لا طَاعَةَ لِمَخْلُوقٍ فِي مَعْصِيَةِ الْخَالِقِ )) . [صحيح رواه الطبراني]

ئانكو: نابيت گوهدانا هيچ كهسهكى بهيته كرن دبئ فهر مانيا خودئ دا.

وگوتنا كورئ عهباسي: (( دترسم بهر ژ عهسمانا ل ههوه بارن نهمس دبيژمه ههوه:

پيغهمبهرئ خودئ دبيژيت، و هين دبيژن نهبو بكر و عمر هو دبيژن!!))

پ ۵: نهم دئ چ كهين نهگهر نهم ب ئختيلاف چوين؟

ب ۵: ل وى دهمى نهم دئ ل پهرتوكا خودئ و سوننهتا دوست زقرين، خودئ مهزن دبيژيت: ﴿

فَإِن نَزَعْتُمْ فِي شَيْءٍ فَرُدُّوهُ إِلَى اللَّهِ وَالرَّسُولِ إِنْ كُنْتُمْ تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ذَلِكَ خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا ﴿٥٩﴾

نهگهر هوين د ناقبهر خو دا ل سهر تشتهكى ب ههفركى چوون، هوين حوكمئ وى تشتى

بو كيتابا خودئ و سوننهتا پيغهمبهرئ وى موحههمهدى سلافا لى بن بزقرينن، نهگهر

ههوه ب دوستى باوهرى ب خودئ و روژا حسيبي ههبت. نهف زقراندنا بو كيتاب

وسوننهتى بو ههوه ژ ههفركيبي وژيكفههبونئ چيتره، ودويماهيبيا وئ باشتره ﴿[سورة

النساء: الآية ۵۹]

ويغهمبهرئ (ﷺ) دبيژيت: (( عَلَيْكُمْ بِسُنَّتِي وَ سُنَّةِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ الْمُهَدِّبِينَ، تَمَسَّكُوا

بِهَا... )) [صحيح رواه احمد]

ئانكو: هوين خو راگرن ل سهر سونهتا من و سونهتا جيگرين من ژ باش و قهجان نهوين ل

سهر ريكا هيدايهتى هوين باش بگرن ...

پ ۶: نهرئ دئ چهوا حهش خودئ و پيغهمبهرئ كهئ؟

ب ۶: حهش وان بكه ب گوهدانا وانا و فهر مانين وان بجه- بينه، خودئ مهزن دبيژيت: ﴿قُلْ إِنْ

كُنْتُمْ تُحِبُّونَ اللَّهَ فَاتَّبِعُونِي يُحْبِبْكُمُ اللَّهُ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿٣١﴾ تو - نهئ موحههمهد -

بيژه: نهگهر راسته ههوه خودئ دقيت هوين دويكهفتنا من بكهن و قهشارتى وئاشكهر

باوهريبئ ب من بينن، خودئ ژى دئ هوين قين، وگونههين ههوه دئ ژى بهت، چونكى

خودئ گونه ژبيرئ گونههين بهنيبين خوئيه، ب وان يئ دلوقانكاره ﴿[سورة آل عمران: الآية ۳۱]

ويغهمبهرئ (ﷺ) دبيژيت: (( لا يُؤْمِنُ أَحَدُكُمْ حَتَّىٰ أَكُونَ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِنْ وَالِدِهِ وَوَلَدِهِ وَالنَّاسِ

أَجْمَعِينَ )) . [متفق عليه]

ئانكو: كهسهك ژ ههوه نابيته خودان ئيمان و باوهرى يا وى تمام نابيت ههتا نهمس خوشتقي

تر نهيم ژ دايك و باب و عهياين وى و خهلكى ههميئ ل دهف وى.

پ ۷: نهری نهم دی کارو کریاران هیلین و خو هیلینه بهیقیا قهدری قه؟

ب ۷: نهخیر کارو کریاران ناهیلین، خودی مهزن دبیزیت: ﴿ فَأَمَّا مَنْ أَعْطَىٰ وَاتَّقَىٰ ﴿٥﴾ وَصَدَّقَ بِالْحُسْنَىٰ ﴿٦﴾

فَسَنِيسِرُهُ لِلْيُسْرَىٰ ﴿٧﴾ فَبِجَا هَجِييَ مَالِي خَوْ خَرَجَ كَرِ بَت وَتَهَقُوا خُودِي دُوي چهندي دا كر بت، وباوهری ب حسییی و جزادانال سهر کریاران ئینا بت، نهم دی بهری وی دهینه نهگهرین خیری و چاکییی و کاری وی ل بهر ب ساناھی کهین ﴿ [سورة الليل: الآية هـ - ۷] .

و پیغمبر (ﷺ) دبیزیت: (( اَعْمَلُوا فِكُلِّ مَيْسَرٍ لِمَا خُلِقَ لَهُ )) [رواه البخاري و مسلم] .

نأنکو: هوین کار بکهن چونکی ههر کهسهکی یا ل سهر سفکه بو وی تشتی بو هاتیه دورستکرن.

۱۰ - سوننهت و بیدعه

پ ۱: نهر دئ ددینیدا بیدعا باش (بدعة حسنة) ههیه؟

ب ۱: نهخیر ددینیدا بیدعا باش نینیه ژ بهر گوتنا خودئ: ﴿الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَأَمَّتْ عَلَيْكُمْ

نِعْمَتِي وَرَضِيْتُ لَكُمْ الْإِسْلَامَ دِينًا﴾. نهفرۆكه ب تمامكرنا شریعتی و ب سهر كهفتنی من دینی

ههوه دینی ئیسلامی بو ههوه پیک ئینا، ومن قهنجییا خو ل سهر ههوه تهمام كرب

دهریخستنا ههوه ژ تارییین جاهلیهتی بو رو ناهیییا ئیسلامی، ونهز رازی بووم ئیسلام بو

ههوه ببه دین قیجا هوین پیگیریی پی بکن، وخو ژئ قهدەر ﴿[سورة المائدة: الآية ۳].

وپیغهمبهر (ﷺ) دبیزیت: ((كُلُّ بَدْعَةٍ ضَلَالَةٌ، وَكُلُّ ضَلَالَةٍ فِي النَّارِ)) [صحیح رواه النسائي وغيره].

ئانكو: ههمی بیدعه سهر داچونه، و ههر سهر داچونهكا هه بییت یا دئاگریدا.

پ ۲: نهرئ بیدعه ددینی دا چی یه؟

ب ۲: بیدعه ددینیدا نهوه كو زیده هیهکی یان کیماسیهکی بیخیه ددینیدا خودئ مهزن نه رینیا

موشركا كر ل سهر بیدعا وان كری وشرك كری: ﴿أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ شَرَعُوا لَهُمْ مِنَ الدِّينِ

مَا لَمْ يَأْذَنْ بِهِ اللَّهُ﴾ یان نهرئ ما قان بو تپهر یسان د شرك وسهر داچوونا خو دا هندهك هه قیشك

ههنه نهو تشتی خودئ دهستویری پی نه دای ژ دینی وشركی بو وان دانایه؟ ﴿[سورة الشورى:

الآية ۲۱].

وپیغهمبهر (ﷺ) دبیزیت: (( مَنْ أَحْدَثَ فِي أَمْرِنَا هَذَا مَا لَيْسَ مِنْهُ فَهُوَ رَدٌّ )) [متفق عليه]. (رَدُّ: غَيْرُ مَقْبُولٍ).

ئانكو: ههر كهسهکی تشتهکی (كریار یان بیروباوهر بیت) ل قی دینی مه دا زیده بكهتن و مه

نهو تشت نه گوتیبیت دئ نهو تشت بو وی زقریت و ژئ ناهینه قه بویلكرن.

پ ۳: نهرئ دئیسلامی دا سوننهتهكا چاك ههیه؟

ب ۳: بهلی دئیسلامی دا سوننهتا چاك یا هه، پیغهمبهر (ﷺ) دبیزیت: (( مَنْ سَنَّ فِي الْإِسْلَامِ سُنَّةً

حَسَنَةً، فَلَهُ أَجْرُهَا، وَأَجْرُ مَنْ عَمِلَ بِهَا بَعْدَهُ، مِنْ غَيْرِ أَنْ يَنْقُصَ مِنْ أَجْرِهِمْ شَيْءٌ ... )) [رواه

مسلم].

ئانكو: ههر كهسهکی دئیسلامی دا سوننهتهكا (شولهك) باش ساخ بكهتهقه نهو دئ خیری

وهلگریت و ههر كهسهکی ل دويف وی دا وی کاری بیکهت ههتا روژا قیامهتی بیی كو

خیرا ئیک ژوان کیم بییت.

پ ۴: كهنگی دئ موسلمان ب سهر كهفن؟

ب ۴: دئ موسلمان ب سهر كهفن نه گهر ل پهرتوكا خودایی خو زقرین، و سوننهتا پیغهمبهر بض

خو (ﷺ) و رابوون ب به لاقكرنا تهو حیدئ، و خو هشیار كر ژ شركی ب ههمی جورانقه، و

خو نامادهكر بو دوژمنین خو بههمی هیز و شیانیین خو قه هندي بشین، خودئ مه زن

دبیژیت: ﴿يَأْتِيهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا إِن نَّصُرُوا اللَّهَ يَنْصُرْكُمْ وَيُؤَيِّتْ أَقْدَامَكُمْ﴾ ۷ ئەوی ئەوین باوهری ب خودی ئینای ودویکهفتنا پیغمبهری کری، ئەگەر هوین ب کرنا جیهادی و ب کارئینانا قورئانی دینی خودی ب سهر بیخن خودی دی ههوه ب سهر نهیاران ئیخت، ودی پیپین ههوه موکم کهت. ﴿[سورة محمد: الآية ۷].

وههوهسا دبیژیت: ﴿وَعَدَ اللَّهُ الَّذِينَ ءَامَنُوا مِنكُمْ وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَيَسْتَخْلِفَنَّهُمْ فِي الْاَرْضِ كَمَا

اَسْتَخْلَفَ الَّذِينَ مِن قَبْلِهِمْ وَلَيُمَكِّنَنَّ لَهُمْ دِينَهُمُ الَّذِي ارْتَضَى لَهُمْ وَلَيُبَدِّلَنَّهُم مِّن بَعْدِ خَوْفِهِمْ اٰمَنًا يَعْبُدُونَنِي

لَا يُشْرِكُونَ فِي شَيْءٍ وَمَن كَفَرَ بَعْدَ ذَلِكَ فَاُولٰٓئِكَ هُمُ الْفٰسِقُونَ﴾ ۵۵ خودی سۆز ب سهرکهفتنی

دایه وان یین باوهری ئینای ژ ههوه وچاکی کرین، کو ئەو ب جیگری دی وان ل عهردی بوتپهر یسان دانت، ودی وان ل ویری کهته خهلیفه وجیگر، وهکی وی د گهل پیشیپین وان ژ خودان باوهران کری، وکو ئەو دینی وان یی ئەو بو وان پئی رازی بووی - کو ئیسلامه - دی بنهجه زال کهت، وپشتی ترسی ئەو دی حالی وان گوهورت وکهته تهناهی، ئەگەر وان پهستنا خودی ب تنی کر، و ل سهر گوهدانا ئەمری وی مان، وچو شریک بو وی چی نهکرن، وهچیپی پشتی قی جیگری وتهناهی وزالبوون ودهسهه لاتی کافر ببت، وقهنجیپین خودی بقهشیرت، ئەو ئەون یین ژ بن ئەمری خودی دههکهفتین ﴿[سورة النور:

الآیة ۵۵].

## ۱۱ - دو عایه‌کا بهر سَف دای

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ (ﷺ)

(( مَا أَصَابَ أَحَدًا قَطُّ هَمٌّ وَلَا حَزَنٌ فَقَالَ: اللَّهُمَّ إِنِّي عَبْدُكَ وَابْنُ أُمَّتِكَ نَاصِيَتِي بِيَدِكَ مَاضٍ فِي حُكْمِكَ عَدْلٌ فِي قَضَائِكَ أَسْأَلُكَ بِكُلِّ اسْمٍ هُوَ لَكَ سَمَّيْتَ بِهِ نَفْسَكَ، أَوْ عَلَّمْتَهُ أَحَدًا مِنْ خَلْقِكَ، أَوْ أَنْزَلْتَهُ فِي كِتَابِكَ، أَوْ اسْتَأْتَرْتَهُ بِهِ فِي عِلْمِ الْغَيْبِ عِنْدَكَ، أَنْ تَجْعَلَ الْقُرْآنَ رَبِيعَ قَلْبِي، وَنُورَ صَدْرِي، وَجِلَاءَ حُزْنِي، وَذَهَابَ هَمِّي - إِلَّا أَذْهَبَ اللَّهُ هَمَّهُ وَحُزْنَهُ وَأَبْدَلَهُ مَكَانَهُ فَرَجًا )) [صحيح رواه

أحمد].

نَانکو: نینه کهسه‌کی خه‌مه‌ک یان کوفانه‌ک بگریت و نهو بیژیت: نهی خودایی من نهس عه‌بدی ته‌مه و کوری زه‌لامه‌کی مه کو عه‌بدی ته‌یه و کوری ژنه‌کی مه کو عه‌بدا ته‌یه، نه‌نیا من یا دده‌ستی ته‌دایه، حوکمی ته‌ل سه‌ر من چه‌سپان‌دیه، وه‌رمان و بریارا ته‌ل سه‌ر من ب دادپه‌روم‌رانه‌یه، دوعا ژ ته‌ل دکه‌م ب هه‌ر نافه‌کی کو نافی ته‌ل بیت و ته‌ل خو پی نافکر بیت، یان ته‌ل نیک ژ چیکریین خو فیرکریبت، یان ته‌ل دپه‌رتوکیین خودا ئینابیته‌خار، یان ته‌ل ه‌لگرت بیت ل ده‌ف خو دزانتی غه‌یی دا، تو قورنای بکه‌یه به‌ارا دلّی من و رووناهیا سینگی من وه‌لگرتنا کوفانا من و برنا خه‌ما من.

ئیلا خودی خه‌م و کوفانا وی دی به‌تن و دی بو گوهریت بو دل فره‌هی و خوشی.

## ناقہروک

ژمارا لاپیری	بابہت
۴	حہقی خودی تہعالال سہر بہنیاں (عہدان)
۶	جورین تہوحیدی (یہکتا پہرستنئی) و مفاہین وئی.
۹	مہرجین و ہرگرتن و قہبیلکرنا کار و کریباران
۱۰	شرکا مہزن
۱۲	جورین شرکا مہزن
۱۷	شرکا بچویک
۱۸	تہوہسول (ہویفی کرن) و داخازکرنا مہہدہری (شہفاعہتی)
۲۲	جیہادکرن و دوستایہتی و حوکم
۲۴	کارکرن ب قورٹان و سوننہتی
۲۷	سوننہت و بیدعہ
۲۹	دوعایہکا بہرسف دای